

Termos e Condições da Garantia Padrão Thermo King Unidades de refrigeração de camiões autoalimentadas para camiões simples e de vários compartimentos

TK 61598-2-OP (Rev. 0, 03-18)

SÉRIE T

A sua unidade Thermo King da série T está coberta pela garantia de 24 meses, a contar da data de entrada em serviço, ao abrigo das condições a seguir referidas. Se precisar de recorrer a ações de manutenção durante o período de garantia, apresente simplesmente a cópia da Folha de Registo de Assistência (que se encontra na parte posterior deste Manual) junto de qualquer concessionário que apareça no Diretório de assistência da Thermo King. Serão envidados todos os esforços no sentido de o ajudar, nas seguintes condições.

INGERSOLL RAND International Ltd. GARANTIA LIMITADA DE 24 MESES*: Série T

1. Sujeita às condições aqui referidas, a INGERSOLL RAND International Ltd. ("Thermo King") garante que a unidade completa está isenta de defeitos de material e mão de obra por um período de vinte e quatro (24) meses a partir da data de colocação em serviço, ou trinta (30) meses a partir da data em que a unidade é despachada pela Thermo King, aquela que ocorrer mais cedo.
 - As embraiagens estão cobertas por um período máximo de 24 meses ou 4000 horas de funcionamento a diesel, o que ocorrer primeiro.
 - As correias estão cobertas por um período máximo de 24 meses ou 4000 horas de funcionamento a diesel ou eletricidade, o que ocorrer primeiro.
 - No T-5xxR - O óleo do motor é coberto por um máximo de 12 meses ou 1000 horas de funcionamento a diesel, o que ocorrer primeiro.
2. Tal garantia é extensível apenas ao proprietário original da unidade e está limitada à apreciação da Thermo King para reparação ou substituição por peças novas ou refabricadas num agente de assistência autorizado pela Thermo King de quaisquer peças que sejam consideradas defeituosas pela Thermo King em condições normais de utilização e assistência dentro do período de garantia especificado. A reparação ou substituição devem ser medidas exclusivas dos compradores, e a correção dos defeitos anteriormente descritos deve constituir o cumprimento integral de todas as obrigações e responsabilidades da Thermo King no que se refere à unidade vendida, quer seja contratual, extracontratual (incluindo negligência e/ou responsabilidade estrita) ou outro.
3. Qualquer peça de uma unidade que seja reparada ou fornecida como substituição ao abrigo da Garantia Thermo King será instalada sem encargos para o Comprador quer pelo trabalho quer pelas peças. As peças que forem substituídas tornar-se-ão propriedade da Thermo King. Estas assistências ao abrigo da garantia devem ser efetuadas por um agente de assistência autorizado pela Thermo King e não incluem encargos com chamadas, horas extraordinárias, quilometragem, chamadas telefónicas ou custos de transporte e/ou recolocação do equipamento ou do pessoal de assistência.
4. A garantia Thermo King não cobre instalação, adaptações, peças soltas ou danos. A garantia da Thermo King também não inclui os itens consumíveis ou de manutenção como, entre outros, óleo do motor, lubrificantes, fusíveis, filtros e elementos do filtro, velas, materiais de limpeza, lâmpadas, gases de refrigeração, secadores e baterias não fornecidas pela Thermo King.
5. Para que a garantia seja aplicável às partes mecânicas e elétricas de um sistema de refrigeração que utilize evaporadores remotos, a cablagem e tubagem de interligação da unidade deverão ser instaladas por um agente ou prestador de serviços Thermo King autorizado.

6. A garantia Thermo King não é aplicável a uma unidade que (i) tenha sido instalada, mantida, reparada ou modificada de modo a afetar a sua integridade, de acordo com a apreciação da Thermo King, (ii) tenha sido sujeita a uma utilização incorreta, manuseamento negligente ou acidente ou (iii) tenha sido colocada em funcionamento de forma contrária às Instruções impressas da Thermo King. A Thermo King ou qualquer agente Thermo King autorizado terá o direito a exigir que o Comprador forneça os registos da manutenção para provar que a manutenção da unidade foi realizada corretamente.

ESTA GARANTIA É EXCLUSIVA E SUBSTITUI TODAS AS OUTRAS GARANTIAS, EXPRESSAS OU IMPLÍCITAS, INCLUINDO GARANTIAS DE COMERCIALIZAÇÃO OU ADEQUABILIDADE A UM DETERMINADO FIM E TODAS AS GARANTIAS QUE OCORRAM DO DECURSO DE TRANSAÇÕES, COSTUMES OU UTILIZAÇÕES COMERCIAIS, EXCETO DE TÍTULO E TRANSGRESSÃO DE PATENTES.

LIMITAÇÕES DE RESPONSABILIDADE: A THERMO KING NÃO TERÁ RESPONSABILIDADE CONTRAÇUAL OU EXTRACONTRATUAL (INCLUINDO NEGLIGÊNCIA OU RESPONSABILIDADE ESTRITA) OU QUALQUER OUTRA POR PREJUÍZOS OU DANOS PROVOCADOS EM VEÍCULOS, CONTEÚDOS, PRODUTOS, CARGAS OU OUTRO TIPO DE PROPRIEDADE OU POR QUAISQUER OUTROS DANOS ESPECIAIS, ACIDENTAIS, INDIRETOS OU SEQUENCIAIS, INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO A, PERDA OU INTERRUPÇÃO DE NEGÓCIOS, PERDA DE BENEFÍCIOS E PERDA DE UTILIZAÇÃO. INCLUINDO, ENTRE OUTROS, A PERDA OU INTERRUPÇÃO DE NEGÓCIOS, A PERDA DE LUCROS E A PERDA DE UTILIZAÇÃO. AS MEDIDAS DE RECURSO DO COMPRADOR AQUI INCLUÍDAS SÃO DA TOTAL RESPONSABILIDADE CUMULATIVA DA THERMO KING E NÃO DEVERÃO EM NENHUM CASO EXCEDER O PREÇO DE COMPRA DA UNIDADE OU PEÇA NA QUAL ESSA RESPONSABILIDADE SE BASEIA.

SÉRIE UT

A sua unidade Thermo King da série UT está coberta pela garantia de 24 meses, a contar da data de entrada em serviço, ao abrigo das condições a seguir referidas. Se precisar de recorrer a ações de manutenção durante o período de garantia, apresente simplesmente a cópia da Folha de Registo de Assistência (que se encontra na parte posterior deste Manual) junto de qualquer concessionário que apareça no Diretório de assistência da Thermo King. Serão envidados todos os esforços no sentido de o ajudar, nas seguintes condições

INGERSOLL RAND International Ltd. GARANTIA LIMITADA DE 24 MESES*: Série UT

1. Sujeita às condições aqui referidas, a INGERSOLL RAND International Ltd. ("Thermo King") garante que a unidade completa está isenta de defeitos de material e mão de obra por um período de vinte e quatro (24) meses a partir da data de colocação em serviço, ou trinta (30) meses a partir da data em que a unidade é despachada pela Thermo King, aquela que ocorrer mais cedo.
 - As embraiagens estão cobertas por um período máximo de 24 meses ou 4000 horas de funcionamento a diesel, o que ocorrer primeiro.
 - As correias estão cobertas por um período máximo de 24 meses ou 4000 horas de funcionamento a diesel ou eletricidade, o que ocorrer primeiro.
2. A garantia é extensiva apenas ao proprietário original da unidade e limita-se ao critério da Thermo King sobre reparação ou substituição com peças novas ou reconcebidas, em qualquer agente Thermo King autorizado, de peças que a Thermo King tenha achado terem defeito em utilização normal dentro do período de garantia especificado. A reparação ou substituição será uma medida a tomar exclusivamente pelo comprador e a reparação e correção dos defeitos conforme atrás referido farão parte total das obrigações e responsabilidades da Thermo King, no que respeita à unidade aqui vendida com base no contrato, devido a danos (incluindo negligência e/ou responsabilidade rigorosa), ou de outro modo.
3. Qualquer peça de uma unidade que seja reparada ou fornecida como substituição ao abrigo da Garantia Thermo King será instalada sem encargos para o Comprador quer pelo trabalho quer pelas peças. As peças que forem substituídas tornar-se-ão propriedade da Thermo King. Estes serviços no âmbito da garantia devem ser efetuados por um agente Thermo King autorizado e não incluirão os encargos do contacto, horas extra, deslocação, chamadas telefónicas ou telegramas ou custos de transporte e/ou recolocação do equipamento ou do pessoal de assistência.
4. A garantia Thermo King não cobre instalação, adaptações, peças soltas ou danos. A garantia Thermo King também não inclui consumíveis nem artigos de manutenção tais como, entre outros, óleo do motor, lubrificantes, fusíveis, filtros e elementos filtrantes, velas incandescentes, materiais de limpeza, lâmpadas, gases de refrigeração, secadores e baterias não fornecidas pela Thermo King.
5. Para que a garantia seja aplicável às partes mecânicas e elétricas de um sistema de refrigeração que utilize evaporadores remotos, a cablagem e tubagem de interligação da unidade deverão ser instaladas por um agente ou prestador de serviços Thermo King autorizado.
6. A garantia Thermo King não é aplicável a uma unidade que (i) tenha sido instalada, mantida, reparada ou modificada de modo a afetar a sua integridade, de acordo com a apreciação da Thermo King, (ii) tenha sido sujeita a uma utilização incorreta, manuseamento negligente ou acidente ou (iii) tenha sido colocada em funcionamento de forma contrária às Instruções impressas da Thermo King. A Thermo King ou qualquer agente Thermo King autorizado terá o direito a exigir que o Comprador forneça os registos da manutenção para provar que a manutenção da unidade foi realizada corretamente.

ESTA GARANTIA É EXCLUSIVA E SUBSTITUI TODAS AS OUTRAS GARANTIAS, EXPRESSAS OU IMPLÍCITAS, INCLUINDO GARANTIAS DE COMERCIALIZAÇÃO OU ADEQUABILIDADE A UM DETERMINADO FIM E TODAS AS GARANTIAS QUE OCORRAM DO DECURSO DE TRANSAÇÕES, COSTUMES OU UTILIZAÇÕES COMERCIAIS, EXCETO DE TÍTULO E TRANSGRESSÃO DE PATENTES.

LIMITAÇÕES DE RESPONSABILIDADE: A THERMO KING NÃO TERÁ RESPONSABILIDADE CONTRATUAL OU EXTRA CONTRATUAL (INCLUINDO NEGLIGÊNCIA OU RESPONSABILIDADE ESTRITA) OU QUALQUER OUTRA POR PREJUÍZOS OU DANOS PROVOCADOS EM VEÍCULOS, CONTEÚDOS, PRODUTOS, CARGAS OU OUTRO TIPO DE PROPRIEDADE OU POR QUAISQUER OUTROS DANOS ESPECIAIS, ACIDENTAIS, INDIRETOS OU SEQUENCIAIS, INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO A, PERDA OU INTERRUPÇÃO DE NEGÓCIOS, PERDA DE BENEFÍCIOS E PERDA DE UTILIZAÇÃO. INCLUINDO, ENTRE OUTROS, A PERDA OU INTERRUPÇÃO DE NEGÓCIOS, A PERDA DE LUCROS E A PERDA DE UTILIZAÇÃO. AS MEDIDAS DE RECURSO DO COMPRADOR AQUI INCLUÍDAS SÃO DA TOTAL RESPONSABILIDADE CUMULATIVA DA THERMO KING E NÃO DEVERÃO EM NENHUM CASO EXCEDER O PREÇO DE COMPRA DA UNIDADE OU PEÇA NA QUAL ESSA RESPONSABILIDADE SE BASEIA.